

10か月間で様々な経験をし、とても充実した留学生活を送ることができたようです。帰国後は、元気に授業を受けています。今回のレポートで2017年度の留学生報告は最終号になります。

## 高校2年生 加藤 優奈 さん【アメリカ・Sweet Home 高校(本校姉妹校)】

「Home Sweethome」

May 27th and 28th was my last fishing trip in my exchange. We went to Newport with mom, dad and copple dad's fishing mates. We tried to get big fishes but we didn't get anything. I was a bit sad but still I had fun to see all the views and animals. The whale was really huge and to see it again was my good experience for me. After fishing we went to shopping for the souvenirs all the shops near by was really amazing and I went to every single shops and bought a lot of things.

June was my most memorial month in my life. The class finished at 7th and the graduation came really fast. The back folia was the first time to wear my cap and gown. I am still 11th grade in Japan so it was a little weird for me. But this 10 months are about to finish. I needed to go back home. I was really sad and a lot of friends tell me that they miss me. The relationship I built made a bond between us and I was really happy about it.

At the house my mother held the good bye party and all the family member came to our house. When I receive the card I almost cry. All the support in the stay was my family and they helped me a lot. I really thank to my families and I missed them so much.

Finally the graduation day came. At the morning, we had an rehearsal to learn how the ceremony goes and where we have to walk when we are having diploma. After that I went back to house and start prepare for the graduation. Have my cap and gown, ready to receive the diploma. At the ceremony a lots of teachers congrats me and I also tell them thank you every single time. When my mom, Mrs Andersen hugged me I became really emotional. The ceremony started and my name was called. I walked the path really pleased. When I shake hands with the principal of school and have and diploma I realize that the stay here for 10 Months was precious and thankful time. I learned a lot I couldn't learn in Japan. I became more tuff and strong in the mental. I won't forget all the moments at here and I really need to thank to everyone. The school provide me an opportunity to come here, my families allow me for 10 months stay, and other friends who support me a lot and help me. All the stay was an memorial moments and it expand my view and humanity

After the graduation I meet with best friends and said bye to them. One of them said we can be a pen pal so I will start writing letters. I will go back to Oregon really soon. Again, thank you for all the peoples I met there and I won't forget this 10 months for ever.

5月27日と28日は最後の釣りがありました。ニューポートにマザーとファザー、そしてファザーの釣り仲間が何人かいました。その日の獲物はカレイだったのですが、何も釣ることができませんでした。少し寂しかったのですが、他の生き物を見れたりしたので楽しかったです。その中でも大きな鯨をまた見れたことはラッキーでした。釣りの後はお土産を買いに行き、その地域の店は何処も魅力的で、ほぼ全てのお店に入り、たくさんの物



を買いました。

6月は私の人生の中で一番記憶に残る月になりました。学校の授業は7日に終わり、その後の卒業式、そして帰国は直ぐにやってきました。学校の最終日に行われるバックローリアではキャップとガウンを初めて着ました。日本ではまだ高校2年生なので卒業の為の服を着るのには少し違和感がありました。しかし、私がアメリカですごした10ヶ月はまもなく終わりを迎え日本に帰らなければなりませんでした。その為の修了の節目としてはその衣服を纏うのは誇らしくもあり、寂しくもありました。その式の中で何人かの友達に声をかけて貰い、帰るのが寂しいと言って貰えました。その一つ一つの友情と絆は私の一生の宝物です。

家では家族がお別れ会を開いてくれて、沢山の家族が来てくれました。皆からの寄せ書きを貰った時は、そうになってしまいました。留学においてホストファミリーのサポートは欠かせません。私も数え切れないほど助けていただきました。ファミリーには沢山の感謝をこれからも続けていきたいです。

卒業の日が遂にきてしまいました。その朝には式の流れやどう動くのかを説明したりリハーサルがあり、卒業証書受け取りの練習もしました。その後一回家に帰り卒業式にむけ準備を始めました。キャップとガウンを身につけ遂に証書を頂く準備が出来ました。式では沢山の先生が私を祝福してくれて、その時に私からは感謝を伝えました。私の母であるアンデルセン先生がハグをしてくれた時にはまた泣きそうになってしまいました。卒業式が始まり、卒業証書の受与が始まり、名前が呼ばれました。証書を受け取り、席までの道を歩いていた時に凄く誇らしく感じました。この10ヶ月は感謝してもしきれない、大切な時間になりました。日本に留まっていたは得られない経験を沢山させていただきました。さらに私は精神的にも強くなることができました。アメリカでの全ての瞬間すら二度と忘れられない記憶となり、それらを与えてくれた全てに感謝したいです。学校は私に素敵な経験のチャンスを頂きました。家族には私に10ヶ月留学に行くことを前向きに考えていただきました。更には友達にも沢山の面で助けて頂きました。この留学は言語習得以外にも本当に沢山の経験と人生における授業も沢山うけることができました。

卒業式の後の数日間はほぼ毎日友達と会い、手紙の交換をする約束を取り付けたり、全力で遊んだり、様々でした。そして私はオレゴンに直ぐに帰ります。約束します。皆さんに感謝を沢山伝え、本当に一生感謝をし続けます。留学の経験と記憶は絶対に忘れません。

本当にありがとうございました。

## 高校2年生 渡邊 壮真 くん【アメリカ・Sweet Home 高校(本校姉妹校)】

「Last Month studying abroad」

I went to Oregon amusement park with my host family last month. The amusement park is very big and there are a lot of attractions. First, I rode a car attraction which is moving fast around the pillar and, it bounces vertically, moving fast, finally, it made move us the backward direction. I was very scary and, I felt sick. After that, I could ride only two more attractions. I couldn't ride all attractions but, I enjoyed there. My host sisters like to ride same attraction many times. They were going to ride again but, then my host father said, "that's enough." They stopped to ride same attraction and, they went to the other attraction. It was funny. I had a good time with my host family.

The other day, I feed baby calf by my hand. They had never drunk the milk which we made. However, I went to try to feed them with my host father and then they drank the milk. I was glad to feed them. From that time, I went to feed them every



day. I will miss them when I go back to Japan.

My host family has a big hot tub. They like to into the hot tub every night but, I didn't want it. So, I didn't into the hot tub. My host mother always said to me "You should into the hot tub by you are leaving. It's so good." And I said "I will. Some day." Finally, I was into the hot tub passing such days. And then I thought I had to into the hot tub when my host mother said to me. It was very good.

We had a graduation ceremony. We were called own name by students and walked between the parents and students. It was like Japanese graduation ceremony but, it is very loud. After that we have all night party. It started at 10:00 pm and ended 6:00 am. We could play athletic, laser tag and casino. This casino doesn't use real money. We could get tickets and we could use the tickets to get some gifts. It was very fun. I had a good time.

I was graduated from Sweet Home High School. I learned a lot of things and, I could make good friends this school. Many people helped me and, also hanged out with me. This studying abroad is most important thing in my life. Every day, every week, every month, everything were new things. Every day is irreplaceable memory. I can't forget anything what happened in the everyday life during studying abroad. Also, my host family, my friends and, my teacher, Thanks for everything.

私は1か月前にホストファミリーと、オレゴンのアミューズメントパークに行きました。そこはとても広くて、たくさんのアトラクションがありました。初めに、私は車のアトラクションに乗りました。それは、柱の周りを縦や横にバウンドしながら、猛スピードで回るというものでした。終わったと思ったとき、それは後ろに進み始めました。とても怖かったです。乗り終わった後、気持ち悪くなりました。それから、私はたった2つのアトラクションにしか乗れませんでした。すべてのアトラクションには乗れなかったけど、射的や輪投げみたいなゲームもあり、とても楽しかったです。私のホストシスターたちは、お気に入りのアトラクションに何回も乗っていました。彼女たちがもう一度乗ろうとしたときに、私のホストファザーが「もう十分じゃない？」と言っていました。残念そうな顔をしていましたが、すぐに彼女たちは違うアトラクションの方に走って行きました。それはとても面白い光景でした。私はそこでホストファミリーと、とてもいい時間を過ごしました。

いつの日か、私は子供の牛に自分の手でミルクをあげました。彼らは、決して私たちが作ったミルクを飲みませんでした。ですが、いつものようにホストファザーと一緒に牛たちにミルクを飲ませようとしていると、彼らたちは急に飲みはじめました。飲んでくれた時はとても嬉しかったです。その日から毎日、子供の牛たちにミルクをあげに行きました。私は日本に戻った後、彼らが恋しくなることでしょう。

私のホストファミリーは大きなホットタブを持っていました。彼らはそれに入って温まるのが好きで、毎晩のように入っていました。ですが、私は入りたくありませんでした。ですから私が入らないでいると、私のホストマザーが「君は日本へ帰る前に、入るべきだよ！とても気持ちいいよ！」と言ってきました。私はいつも「いつかね、入るよ。」と、答えていました。このようなやり取りを何日か続けて、最終的に私は入ることになりました。その時私はもっと前から入っておけばよかったと後悔しました。とても気持ち良かったです。

私たちは卒業式をやりました。生徒が私たちの名前を呼んで、両親と生徒の間を歩く、日本の卒業式みたいな感じでした。ですが、私たちの名前が呼ばれると両親や生徒たちが拍手や叫んだりして、とてもうるさかったです。終わった後、私はオールナイトパーティーに行きました。それは、午後10:00から午前6:00まで寝ないで過ごす楽しいイベントでした。私たちは、アスレチックや、レーザータグ、カジノなど様々なゲームをしました。このカジノで私たちは抽選会のチケットをもらえました。最後に友達ともたくさん話せて、とても楽しかったです。

私はスイートホーム高校を卒業しました。私はこの学校でたくさんのことを学び、たくさんの良い友達を作ることができました。たくさんの人に助けられ、遊んでもらいました。この留学生活は、私の人生で1番大きな、大切な出来事です。毎日、すべてが新しく、発見や驚きがありました。1日1日が、かけがえのない思い出になりました。私は、留学生活で起こった出来事を忘れることができません。10か月間、私を家に置いてくれたホストファミリー、遊んでくれた友達、そして先生方、本当に感謝しています。ありがとうございました。